NOTIFICATION

|  |  |
| --- | --- |
| **1.** | **Membre notifiant:** République de Corée  **Le cas échéant, pouvoirs publics locaux concernés:** |
| **2.** | **Organisme responsable:** *Animal and Plant Quarantine Agency* - APQA (Agence de la quarantaine zoosanitaire et phytosanitaire), *Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs* - MAFRA (Ministère de l'agriculture, de l'alimentation et des affaires rurales) |
| **3.** | **Produits visés (Prière d'indiquer le(s) numéro(s) du tarif figurant dans les listes nationales déposées à l'OMC. Les numéros de l'ICS devraient aussi être indiqués, le cas échéant):** Animaux et produits animaux |
| **4.** | **Régions ou pays susceptibles d'être concernés, si cela est pertinent ou faisable:**  **[X] Tous les partenaires commerciaux**  **[ ] Régions ou pays spécifiques:** |
| **5.** | **Intitulé du texte notifié:** *Change of health certificate format issued by APQA of the Republic of Korea* (Modification du modèle de certificat sanitaire délivré par l'Agence de la quarantaine zoosanitaire et phytosanitaire de la République de Corée). **Langue(s):** coréen et anglais. **Nombre de pages:** 2  <https://members.wto.org/crnattachments/2018/SPS/KOR/18_0614_00_e.pdf> |
| **6.** | **Teneur:** L'Agence de la quarantaine zoosanitaire et phytosanitaire du Ministère de l'agriculture, de l'alimentation et des affaires rurales (APQA/MAFRA) de la République de Corée va modifier le modèle de certificat sanitaire par suite de la révision du règlement d'application de la Loi sur la prévention des maladies animales contagieuses. Les principales modifications sont les suivantes:   1. L'intitulé du certificat, qui est inscrit en haut du modèle, est modifié comme suit: "HEALTH CERTIFICATE OF ANIMAL QUARANTINE" (Certificat zoosanitaire) est remplacé par "HEALTH CERTIFICATE FOR ANIMAL QUARANTINE" (Certificat de quarantaine animale); 2. Le titre anglais de la législation coréenne régissant la délivrance des certificats sanitaires est modifié comme suit: "Livestock Epidemic Prevention and Control Act" (Loi sur la prévention et la lutte contre les épizooties) est remplacé par "Act on the Prevention of Contagious Animal Diseases" (Loi sur la prévention des maladies animales contagieuses).   Le nouveau modèle de certificat sanitaire entrera en vigueur le 26 mars 2018.  Lorsqu'elles sont convenues d'utiliser un autre modèle de certificat sanitaire, l'APQA/MAFRA et les autorités compétentes d'autres pays pourront continuer d'utiliser celui-ci. |
| **7.** | **Objectif et raison d'être: [ ] innocuité des produits alimentaires, [X] santé des animaux, [ ] préservation des végétaux, [ ] protection des personnes contre les maladies ou les parasites des animaux/des plantes, [ ] protection du territoire contre d'autres dommages attribuables à des parasites.** |
| **8.** | **Existe-t-il une norme internationale pertinente? Dans l'affirmative, indiquer laquelle:**  **[ ] Commission du Codex Alimentarius *(par exemple, intitulé ou numéro de série de la norme du Codex ou du texte apparenté)*:**  **[X] Organisation mondiale de la santé animale (OIE) *(par exemple, numéro du Code sanitaire pour les animaux terrestres ou du Code sanitaire pour les animaux aquatiques)*:** Section 5  **[ ] Convention internationale pour la protection des végétaux *(par exemple, numéro de la NIMP)*:**  **[ ] Néant**  **La réglementation projetée est-elle conforme à la norme internationale pertinente?**  **[X] Oui [ ] Non**  **Dans la négative, indiquer, chaque fois que cela sera possible, en quoi et pourquoi elle diffère de la norme internationale:** |
| **9.** | **Autres documents pertinents et langue(s) dans laquelle (lesquelles) ils sont disponibles:** |
| **10.** | **Date projetée pour l'adoption *(jj/mm/aa)*:** 26 mars 2018  **Date projetée pour la publication *(jj/mm/aa)*:** Sans objet |
| **11.** | **Date projetée pour l'entrée en vigueur: [ ] Six mois à compter de la date de publication, et/ou** ***(jj/mm/aa)*:** 26 mars 2018  **[ ] Mesure de facilitation du commerce** |
| **12.** | **Date limite pour la présentation des observations: [ ] Soixante jours à compter de la date de distribution de la notification et/ou *(jj/mm/aa)*:** Sans objet  **Organisme ou autorité désigné pour traiter les observations: [ ] autorité nationale responsable des notifications, [X] point d'information national. Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:**  Animal and Plant Quarantine Agency/MAFRA  177, Hyeoksin 8-ro, Gimcheon-si, Gyeongsangbuk-do, 39660 (République de Corée)  Téléphone: +(82) 54 912 0413  Fax: +(82) 54 912 0431  Courrier électronique: kkokkonojang@korea.kr |
| **13.** | **Texte(s) disponible(s) auprès de: [ ] autorité nationale responsable des notifications, [X] point d'information national. Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:**  Animal and Plant Quarantine Agency/MAFRA  177, Hyeoksin 8-ro, Gimcheon-si, Gyeongsangbuk-do, 39660 (République de Corée)  Téléphone: +(82) 54 912 0413  Fax: +(82) 54 912 0431  Courrier électronique: kkokkonojang @korea.kr |